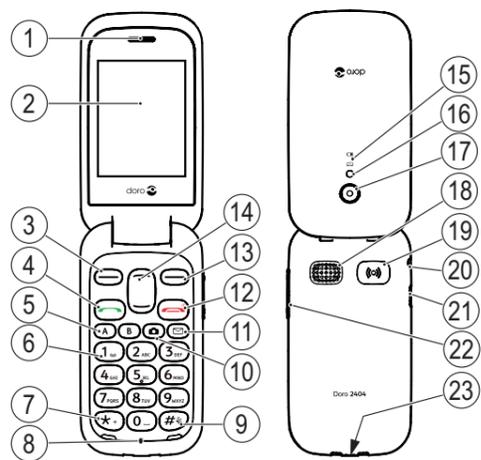


# Doro 2404

## Schnellstart-Anleitung

Deutsch



www.doro.com



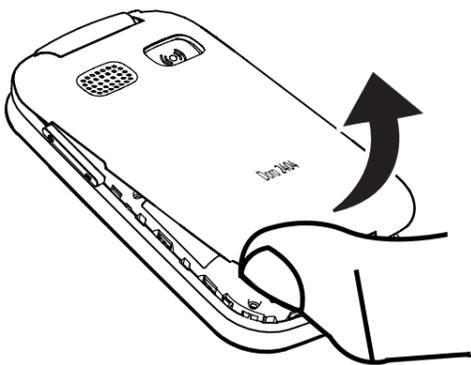
- |  |                                |
|--|--------------------------------|
| 1. Hörer                               | 13. Rechte Auswahl-taste       |
| 2. Display                             | 14. Navigationstasten          |
| 3. Linke Auswahl-taste                 | 15. Telefonanzeigen            |
| 4. Anruftaste                          | 16. Blitzlicht/Taschenlampe    |
| 5. Direktwahl-tasten                   | 17. Kamera                     |
| 6. Mailbox                             | 18. Lautsprecher               |
| 7. Internationale Vorwahl/Symbole      | 19. Notruftaste                |
| 8. Mikrofon                            | 20. Headset-Buchse             |
| 9. Stumm-Modus/Eingabemodus            | 21. Ladegerätbuchse            |
| 10. Kamera-Direktzugriff/Fotografieren | 22. Lautstärkeregelung         |
| 11. Nachrichten-Schnell-taste          | 23. Anschlüsse für Ladestation |
| 12. Telefonat beenden/Ein/Aus          |                                |

**Hinweis!** Alle Abbildungen dienen lediglich zu anschaulichen Zwecken und geben das Aussehen des Geräts möglicherweise nicht genau wieder. Die Geräte, die im Lieferumfang Ihres Telefons enthalten sind, können variieren. Dies hängt ab von der Software und dem Zubehör, die in Ihrer Region erhältlich sind bzw. von Ihrem Netzbetreiber angeboten werden. Sie können weiteres Zubehör von Ihrem örtlichen Doro-Händler erhalten. Das mitgelieferte Zubehör bietet die beste Leistung für Ihr Telefon.

### 1. ERSTE SCHRITTE

#### SIM-Karte, Speicherkarte und Akku

**Entfernen der Abdeckung des Akkufachs.** Seien Sie vorsichtig beim Öffnen des Akkufachs, um Ihre Fingernägel nicht zu beschädigen. Biegen oder verdrehen Sie die Akkuabdeckung nicht übermäßig, das sie sonst beschädigt werden kann.



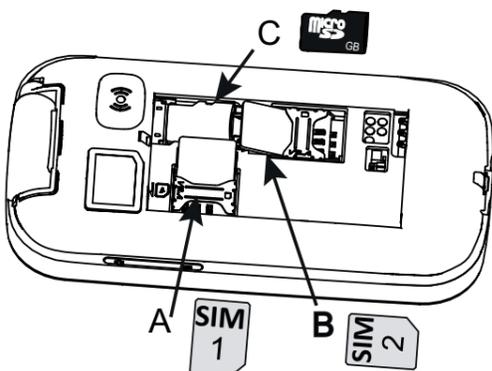
#### Einlegen von SIM-Karten und SD-Karte.

Nehmen Sie den Akku heraus, falls dieser bereits eingelegt ist.

- Legen Sie die erste SIM-Karte ein, indem Sie diese vorsichtig in den Kartensteckplatz SIM1 schieben.
- Legen Sie die zweite SIM-Karte ein, indem Sie diese vorsichtig in den Kartensteckplatz SIM2 schieben.

**Hinweis!** Wenn Sie nur eine SIM-Karte nutzen, empfehlen wir, SIM1 zu verwenden.

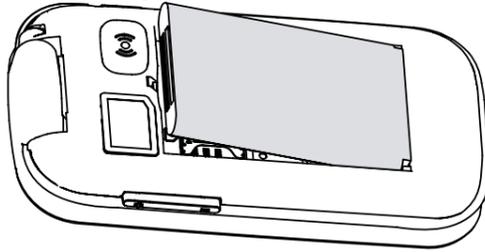
**C. Optional:** Suchen Sie die SD-Karten-Halterung. Das Gerät kann mit oder ohne SD-Karte verwendet werden



**Hinweis!** Achten Sie darauf, dass die Kontakte der Karte nach unten zeigen und die abgeschrägte Kante wie abgebildet positioniert ist. Die Kontakte der Karten dürfen nicht zerkratzt oder verbogen werden. Das Gerät akzeptiert Micro-SIM-Karten (3FF) und microSD-Karten.

#### Akku einlegen

Schieben Sie den Akku in das Akkufach. Die Kontakte müssen nach rechts unten zeigen. Bringen Sie die Akkuabdeckung wieder an.



#### Laden des Mobiltelefons

##### VORSICHT

Verwenden Sie nur Akkus, Ladegeräte und Zubehör, die für den Gebrauch mit diesem speziellen Modell zugelassen sind. Der Anschluss anderer Zubehörgeschäfte kann Gefahren verursachen und die Typzulassung und Garantie des Telefons ungültig machen.

Bei niedriger Akkuleistung wird angezeigt und es ertönt ein Warnsignal.

- Verbinden den Stromnetzadapter mit der Steckdose und zur Verrechnungsbuchse .

**Typ:** Es wird empfohlen, die Schutzfolie von der Anzeige zu entfernen, damit diese besser erkennbar ist.

### 2. WIE IHR TELEFON FUNKTIONIERT

#### Telefon ein- und ausschalten

- Halten Sie die rote Taste am Telefon gedrückt, um es ein-/auszuschalten. Bestätigen Sie das Abschalten mit **Ja**.
- Ist die SIM-Karte gültig, aber mit einem PIN-Code (Persönliche Identifikationsnummer) gesperrt, wird **PIN** angezeigt. Geben Sie den PIN-Code ein und drücken Sie **OK**. Drücken Sie zum rückgängig machen **Löschen**.

**Hinweis!** Wurde mit Ihrer SIM-Karte kein PIN- und PUK-Code mitgeliefert, wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber.

**Versuche:** # zeigt die Anzahl der verbleibenden Versuche zur PIN-Eingabe an. Sind keine Versuche mehr übrig, wird die Mitteilung **PIN blockiert** angezeigt. Die SIM-Karte muss dann mit dem PUK-Code (Personal Unblocking Key) freigegeben werden.

- Geben Sie den PUK-Code ein und bestätigen Sie ihn mit **OK**.
- Geben Sie einen neuen PIN-Code ein und bestätigen Sie mit **OK**.
- Geben Sie den neuen PIN-Code erneut ein und bestätigen Sie mit **OK**.

#### Inbetriebnahme-Assistent

Wenn Sie das Telefon erstmalig in Betrieb nehmen, können Sie mit dem Inbetriebnahme-Assistenten einige Grundeinstellungen vornehmen.

**Typ:** Wenn Sie möchten, können Sie den Inbetriebnahme-Assistenten auch später ausführen.

#### Schritt-für-Schritt-Anleitungen

Der Pfeil () gibt die nächste Aktion bei Schritt-für-Schritt-Anleitungen an. Drücken Sie **OK**, um eine Aktion zu bestätigen. Scrollen Sie zu einem Element oder heben Sie es mit hervor und drücken Sie dann **OK**.

#### Text eingeben

- Drücken Sie wiederholt eine numerische Taste, bis das gewünschte Zeichen angezeigt wird. Warten Sie einige Sekunden, bevor Sie das nächste Zeichen eingeben.
- Mit wird eine Liste von Sonderzeichen angezeigt. Wählen Sie das gewünschte Zeichen mit und drücken Sie zur Eingabe **OK**.
- Mit +/- oder können Sie den Cursor innerhalb des Textes verschieben.
- Mit können Sie zwischen Groß- und Kleinschreibung und Ziffern hin und her wechseln.
- Halten Sie die Taste gedrückt, um die Textsprache zu ändern.

#### Texterkennung

In einigen Sprachen können Sie eine Eingabemethode wählen, bei der die jeweiligen Wörter von einem Wörterbuch vorgeschlagen werden.

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Nachrichten**  $\rightarrow$  **Texterkennung**.
- Wählen Sie **Ein** zur Aktivierung oder **Aus** zur Deaktivierung.
- Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

#### Ändern von Sprache, Uhrzeit und Datum

Die standardmäßig eingestellte Sprache wird durch die SIM-Karte bestimmt.

### 3. ANRUF

#### Anrufe tätigen

- Geben Sie die Telefonnummer mit der Vorwahlnummer ein. Drücken Sie zum rückgängig machen **Löschen**.
- Drücken Sie , um zu wählen. Drücken Sie **Abbruch**, um den Anruf abzubrechen.
- Drücken Sie zum Beenden des Anrufs.

**Hinweis!** Geben Sie bei internationalen Anrufen vor der Landesvorwahl immer + ein, um das Telefonbuch optimal in jedem Land nutzen zu können. Drücken Sie zweimal , um die internationale Vorwahl + einzugeben.

#### Anruf vom Telefonbuch

- Drücken Sie **Name**, um das Telefonbuch aufzurufen.
- Drücken Sie die Pfeiltasten , um durch das Telefonbuch zu blättern, oder führen Sie eine Schnellsuche aus, indem Sie die dem Anfangsbuchstaben des Namens entsprechende Taste drücken.
- Drücken Sie **Optionen**  $\rightarrow$  **Wählen** alternativ drücken Sie zur Auswahl des gewünschten Eintrags oder drücken Sie **Zurück**, um zum Standby-Modus zurückzukehren.

#### Anrufe entgegennehmen

- Klappen Sie das Telefon auf, und drücken Sie , um den Anruf zu beantworten, oder drücken Sie **Lautlos**, um den Rufton auszuschalten, und dann **Abweisen**. Klappen Sie das Telefon zu, um den Anruf direkt abzuweisen (Besetztsymbol).

Sie können auch drücken, um den Anruf sofort abzuweisen.

- Drücken Sie /klappen Sie das Telefon zu, um den Anruf abzuweisen.

#### Lautstärkeregelung

Mit +/- oder können Sie die Lautstärke während des Gesprächs einstellen. Die Lautstärke wird in der Anzeige angezeigt.

#### Lautlos

Lautlos ist ein fest eingestelltes Profil, bei dem die Tasten-, Nachrichten- und Klingeltöne deaktiviert sind und die Einstellungen für Vibration und Tastentöne unverändert bleiben.

- Halten Sie gedrückt, um die Einstellung „Lautlos“ zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

#### Anrufoptionen

Während eines Gesprächs können Sie mit den Softkeytasten () auf weitere Funktionen zugreifen.

#### Direktwahl

Um vom Standby-Modus aus einen Eintrag über Direktwahl anzuwählen, verwenden Sie die Tasten **A-B**, **0** und **2-9**.

- Halten Sie die entsprechende Zifferntaste gedrückt, um zu wählen.

#### Direktwahlnummern hinzufügen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Telefonbuch**  $\rightarrow$  **Direktwahl**.
- Wählen Sie **A**  $\rightarrow$  **Hinzufügen**, und wählen Sie einen Eintrag aus dem Telefonbuch aus.
- Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.
- Wiederholen Sie diesen Vorgang zur Eingabe von Direktwahleinträgen für die Tasten **B**, **0**, **2-9**.

#### Notrufe

Sofern das Telefon eingeschaltet ist, kann jederzeit ein Notruf getätigt werden, indem Sie die im Aufenthaltsland gültige Notrufnummer eingeben und dann drücken.

#### Anrufliste

Angenommene Anrufe, Anrufe in Abwesenheit und abgehende Anrufe werden in einer gemeinsamen Anrufliste gespeichert. Von jeder Art können 20 Anrufe in der Liste gespeichert werden. Bei mehreren Anrufen zur und von derselben Telefonnummer wird lediglich der aktuellste Anruf gespeichert.

- Drücken Sie .
- Nutzen Sie zum Durchblättern der Anrufliste.

= Angenommene Anrufe

= Ausgehende Anrufe

= Anrufe in Abwesenheit

- Drücken Sie , um zu wählen, oder **Optionen**.

### 4. TELEFONBUCH

Im Telefonbuch können bis zu 100 Einträge mit jeweils 3 Rufnummern gespeichert werden.

#### Kontakt hinzufügen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Telefonbuch**  $\rightarrow$  **-Neuer Kontakt-**  $\rightarrow$  **Hinzufügen**.
- Geben Sie einen **Namen** für den Kontakt ein, siehe **Texteingabe**. Drücken Sie zum rückgängig machen **Löschen**.
- Verwenden Sie , um **Mobil**, **Festnetz** oder **Büro** zu wählen, und geben Sie die Telefonnummer(n) einschließlich der Vorwahlnummer ein.
- Wenn Sie damit fertig sind, drücken Sie **Speichern**.

#### ICE (In Case of Emergency, dt. Im Notfall)

In medizinischen Notfällen ist es wichtig, diese Informationen so schnell wie möglich zu erhalten, um die Überlebenschancen zu erhöhen. Fügen Sie einen ICE-Kontakt hinzu, um Ihre eigene Sicherheit zu verbessern. Ersthelfer können im Notfall über das Telefon zusätzliche, sehr nützliche Informationen erhalten, z. B. über die Medikamente, die die betroffene Person einnimmt, oder über Kontaktinformationen von Angehörigen. Alle Eingabefelder sind optional, aber es gilt: Je mehr Informationen, desto besser.

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Telefonbuch**  $\rightarrow$  **ICE**.
- Verwenden Sie zum Durchblättern der Einträge.
- Drücken Sie **Bearbeiten**, um Informationen zu dem jeweiligen Eintrag hinzuzufügen oder zu bearbeiten. Drücken Sie zum rückgängig machen **Löschen**.
- Drücken Sie anschließend **Speichern**.

#### Einstellungen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **ICE**.

### 5. NOTRUFTASTE

Mit der Notruftaste können Sie im Bedarfsfall mühelos vorab festgelegte Nummern anrufen. Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass die Notruf-Funktion aktiviert wurde.

#### Einen Notruf tätigen

- Wenn Sie Hilfe benötigen**, halten Sie die Notruftaste drei Sekunden lang gedrückt oder drücken Sie sie zweimal innerhalb einer Sekunde. Der Notruf beginnt nach einer Verzögerung von 5 Sekunden. In dieser Zeit können Sie einen möglichen Fehlalarm vermeiden, indem Sie drücken.
- Eine Notruf-Textnachricht (SMS) wird an alle Empfänger gesendet. Der erste **Empfänger** in der Liste wird angerufen. Wird der Anruf nicht innerhalb von 25 Sekunden angenommen, wird die nächste Telefonnummer gewählt. Die Notruf-Anrufabfolge wird dreimal wiederholt oder bis der Anruf angenommen oder bis gedrückt wird.

##### VORSICHT

Wenn ein Notruf getätigt wird, wird automatisch die Freisprechfunktion aktiviert. Halten Sie das Telefon nicht ans Ohr, wenn der Freisprechmodus aktiviert ist, da die Lautstärke sehr hoch sein kann.

#### Einstellungen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Notruf**.

### 6. NACHRICHTEN

#### Textnachrichten verfassen und versenden

- Drücken Sie die Schnell-taste , oder drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Nachrichten**  $\rightarrow$  **Neu anlegen**  $\rightarrow$  **SMS**.
- Schreiben Sie Ihre Nachricht, siehe **Texteingabe**, und drücken Sie **An**.
- Wählen Sie aus dem **Telefonbuch** einen Empfänger aus. Alternativ können Sie auch **Nummer eingeben** auswählen, um manuell einen Empfänger hinzuzufügen. Anschließend drücken Sie **Fertig**.
- Wählen Sie **Hinzufügen**, um weitere Empfänger hinzuzufügen. Um die Empfänger zu wechseln, wählen Sie einen Empfänger aus und drücken Sie **Optionen**  $\rightarrow$  **Bearbeiten/Löschen/Alle löschen**.
- Wenn Sie damit fertig sind, drücken Sie **Senden**.

#### Bildnachrichten verfassen und versenden

Daher benötigen sowohl Sie als auch der Empfänger ein Mobilfunkabo, das das Senden und Empfangen von Bildnachrichten unterstützt. Die Einstellungen für Bildnachrichten werden von Ihrem Netzanbieter bereitgestellt und können Ihnen automatisch per Textnachricht zugesendet werden.

- Drücken Sie die Schnell-taste , oder wählen Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Nachrichten**  $\rightarrow$  **Neu anlegen**  $\rightarrow$  **MMS**.
- Schreiben Sie Ihre Nachricht, siehe **Texteingabe**.
- Drücken Sie **Optionen**  $\rightarrow$  **Bild hinzufügen**:
  - Meine Bilder**, um eine Datei auszuwählen.
  - Bild aufnehmen**, um Fotos mit der Kamera zu aufnehmen.

**Hinweis!** Versenden Sie nur ein Bild pro Nachricht, wenn Sie die höchste Bildqualität beibehalten wollen.

Sie können auch **Audio hinzufügen**, **Video hinzufügen** und **Vorschau MMS** über das Menü **Optionen** wählen.

- Drücken Sie **Optionen**  $\rightarrow$  **Betreff hinzufügen**, und geben Sie Ihren Betreff ein. Anschließend drücken Sie auf **Fertig**.
- Wählen Sie **Optionen**  $\rightarrow$  **An**, und wählen Sie einen Empfänger aus dem **Telefonbuch** aus. Alternativ können Sie auch **Nummer eingeben** auswählen, um manuell einen Empfänger hinzuzufügen. Anschließend auf **Fertig** drücken.

- Drücken Sie **Hinzufügen**, um weitere Empfänger hinzuzufügen.
- Drücken Sie **Senden**, um die Nachricht zu versenden.

#### Einstellungen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Nachrichten**.

### 7. KAMERA (FOTOS MACHEN)

- Drücken Sie die Schnell-taste . Sie können auch **Menü**  $\rightarrow$  **Kamera** wählen.
- Um ein Foto zu machen, drücken Sie .
- Drücken Sie **Optionen** oder **Zurück**, um ein neues Foto zu machen. (Wenn Sie keine Auswahl treffen, wird das Bild gespeichert.)

#### Einstellungen

- Drücken Sie **Menü**  $\rightarrow$  **Einstellungen**  $\rightarrow$  **Kamera**.

## 8. BLUETOOTH®

Sie können eine drahtlose Verbindung zur anderen Bluetooth®-kompatiblen Geräten wie beispielsweise Headsets oder anderen Mobiltelefonen herstellen.

### Wichtig!

Wenn Sie die Bluetooth®-Verbindung nicht nutzen, schalten Sie **Aktivieren** oder **Sichtbarkeit** aus. Stellen Sie nur Verbindungen zu Ihnen bekannten Geräten ein.

#### Bluetooth® aktivieren

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Bluetooth** ➔ **Aktivierung** ➔ **Ein**.
- Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

#### Gerät suchen

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Bluetooth** ➔ **Gerät suchen**.
- Wählen Sie ein Gerät aus der Liste aus und drücken Sie **Verbinden**, um eine Verbindung herzustellen. Wenn Bluetooth™ noch nicht aktiviert ist, können Sie es einschalten, indem Sie **Ja** drücken.
- Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

## 9. SOUND & ANZEIGE

### Toneinstellungen

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Signal** ➔ **Toneinstellung** ➔ **Klingelton**.

- Mit ↶/↷ wählen Sie eine der verfügbaren Melodien aus, die dann gespielt wird.
- Drücken Sie zur Bestätigung **OK** oder drücken Sie **Zurück**, um die Änderungen zu verwerfen.

### Textgröße

Sie können die Textgröße für das Menü und Nachrichten anpassen.

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Anzeige** ➔ **Textgröße**:
  - Normal** oder **Groß**.
- Bestätigen Sie die Eingaben mit **OK**.

### Helligkeit

Sie können auch die Helligkeitseinstellungen anpassen. Je höher der Wert, umso stärker der Kontrast.

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Anzeige** ➔ **Helligkeit**:
  - Stufen 1-3**.
- Bestätigen Sie die Eingaben mit **OK**.

## 10. WEITERE FUNKTIONEN

### Alarm

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Alarm** ➔ **Ein**.
- Geben Sie die gewünschte Alarmzeit auf der Zahlentastatur ein und drücken Sie anschließend zum Bestätigen auf **OK**.
  - Wählen Sie **Einmal** für einmaliges Wecken.
  - Wählen Sie **Wiederholt** für ein mehrmaliges Wecksignal. Scrollen Sie durch die Liste der Tage und drücken Sie **Ein** oder **Aus**, um den Wecker für jeden Tag einzuschalten oder auszuschalten.
- Drücken Sie danach **Speichern**.
- Bei Erreichen der eingestellten Weckzeit wird ein Signalton ausgegeben. Drücken Sie **Stopp**, um den Weckton auszuschalten, oder **Snooze** damit der Weckton nach 9 Minuten wiederholt wird.

**Hinweis!** Die Alarmfunktion funktioniert auch, wenn das Telefon ausgeschaltet ist. Nicht einschalten, wenn die Nutzung eines Mobiltelefons verboten ist oder wenn es dadurch zu Störungen oder Gefahren kommen kann.

### Einstellungen zurücksetzen

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Sicherheit**.
- Wählen Sie **Einstellungen zurücksetzen**, um das Telefon auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen. Alle Änderungen, die Sie am Telefon vorgenommen haben, werden auf die Standardwerte zurückgesetzt.
- Geben Sie das Telefon-Kennwort ein und drücken Sie **OK**, um die Einstellungen zurückzusetzen.

**Tipp:** Der werkseitig eingestellte Telefoncode ist **1234**.

### Alles zurücksetzen

- Drücken Sie **Menü** ➔ **Einstellungen** ➔ **Sicherheit**.
- Wählen Sie **Alles zurücksetzen**, um die Telefon-einstellungen und den Inhalt, z. B. Kontakte, Nummernlisten und Nachrichten zu löschen (außer SIM-Speicher).
- Geben Sie das Telefon-Kennwort ein und drücken Sie **OK**, um die Einstellungen zurückzusetzen.

**Tipp:** Der werkseitig eingestellte Telefoncode ist **1234**.

### 11. FEHLERSUCHE

<b>Telefon lässt sich nicht einschalten</b>	
<b>Akkuladestand niedrig</b>	Schließen Sie den Netzadapter an und laden Sie den Akku auf.
<b>Akku falsch eingelegt</b>	Kontrollieren Sie die Lage des Akkus.
<b>Akku wird nicht aufgeladen</b>	
<b>Akku oder Ladegerät beschädigt</b>	Kontrollieren Sie Akku und Ladegerät.
<b>Akku aufgeladen bei Temperaturen &lt; 0 °C oder &gt; 40 °C</b>	Stellen Sie zulässige Umgebungsbedingungen für die Aufladung her.
<b>Ladegerät falsch an Telefon oder Netzsteckdose angeschlossen</b>	Kontrollieren Sie die Anschlüsse des Ladegeräts.

<b>PIN-Code wird nicht angenommen</b>	
<b>Es wurde zu oft ein falscher PIN-Code eingegeben</b>	Geben Sie den PUK-Code ein, mit dem Sie den PIN-Code ändern können, oder wenden Sie sich an den Netzbetreiber.

<b>SIM-Kartenfehler</b>	
<b>SIM-Karte beschädigt</b>	Prüfen Sie den Zustand der SIM-Karte. Falls sie beschädigt ist, wenden Sie sich an den Netzbetreiber.
<b>SIM-Karte falsch eingelegt</b>	Prüfen Sie die Lage der SIM-Karte. Entfernen Sie die Karte und legen Sie diese erneut ein.
<b>SIM-Karte ist verschmutzt oder nass</b>	Wischen Sie die Kontaktflächen der SIM-Karte mit einem sauberen Tuch ab.

<b>Keine Verbindung zum Netz möglich</b>	
<b>SIM-Karte ungültig</b>	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.
<b>Kein GSM-Dienst möglich</b>	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.

<b>Es kann kein neuer Kontakt hinzugefügt werden</b>	
<b>Telefonbuchspeicher voll</b>	Löschen Sie Einträge, um Speicherplatz freizumachen.

<b>Funktion kann nicht eingestellt werden</b>	
<b>Funktion wird nicht vom Netz unterstützt oder angeboten.</b>	Wenden Sie sich an den Netzbetreiber.

### 12. SICHERHEITSHINWEISE

#### ⚠ WARNUNG

Das Gerät und das Zubehör können Kleinteile enthalten. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.

Der Netzadapter ist das Trenngerät zwischen dem Telefon und der Stromnetz. Die Netzsteckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.

#### Netzdienste und Netzkosten

Ihr Gerät ist für GSM 900/1800/1900 MHz-Netze zugelassen. Um das Gerät nutzen zu können, müssen Sie eine SIM-Karte einlegen, die vom Betreiber freigeschaltet ist.

Durch die Verwendung von Netzdiensten können Kosten anfallen. Einige Funktionen sind nur nach Beantragung beim Betreiber möglich und teils kostenpflichtig.

#### Betriebsumgebung

Beachten Sie alle Vorschriften, die an Ihrem jeweiligen Aufenthaltsort gelten, und schalten Sie das Gerät ab, wenn sein Gebrauch verboten ist oder Störungen oder Gefahren verursachen kann. Verwenden Sie das Gerät immer in der normalen Gebrauchsposition.

Teile des Geräts sind magnetisch. Es kann daher Metallobjekte anziehen. Bewahren Sie keine Kreditkarten oder andere Magnetdatenträger in der Nähe des Geräts auf. Es besteht die Gefahr, dass die darauf gespeicherten Informationen zerstört werden.

#### Medizinische Geräte

Der Gebrauch von Geräten, die Funksignale aussenden, wie z. B. Mobiltelefone, kann den Betrieb medizinischer Geräte stören, wenn diese nicht ausreichend geschützt sind. Wenden Sie sich an einen Arzt oder den Hersteller des Geräts, um festzustellen, ob es gegen externe Funksignale ausreichend geschützt ist, oder wenn Sie andere Fragen haben. Ist der Gebrauch des Geräts in Krankenhäusern oder ärztlichen Einrichtungen untersagt, so schalten Sie es bitte ab. In Krankenhäusern und anderen ärztlichen Einrichtungen werden manchmal Geräte benutzt, die durch externe Funksignale gestört werden könnten.

#### Medizinische Implantate

Um mögliche Funktionsstörungen medizinischer Implantate zu vermeiden, empfehlen Implantathersteller einen Mindestabstand von 15 cm zwischen Mobiltelefonen und dem Implantat. Personen, die solche Implantate tragen, sollten folgende Vorsichtsmaßnahmen beachten:

- Halten Sie immer den Mindestabstand von 15 cm zwischen Mobiltelefon und medizinischem Implantat ein.
- Tragen Sie das Telefon nicht in einer Brusttasche.
- Halten Sie das Mobiltelefon nur an das Ohr, das der Körperseite mit dem Implantat gegenüberliegt.

Sie sollten das Telefon unverzüglich ausschalten, sobald Grund zur Annahme besteht, dass eine Störung vorliegt. Bitte wenden Sie sich an Ihren Arzt, wenn Sie weitere Fragen zur Nutzung von Mobiltelefonen durch Implantatträger haben.

**Explosionsgefährdete Bereiche**  
Schalten Sie das Gerät in Bereichen mit Explosionsgefahr immer ab. Befolgen Sie alle Hinweise und Anweisungen. Eine Explosionsgefahr besteht zum Beispiel auch an Orten, an denen Sie normalerweise den Motor Ihres Fahrzeugs ausschalten müssen. In diesen Bereichen kann Funkenbildung zu Explosion oder Brand führen; es besteht Verletzungs- und Lebensgefahr.

Schalten Sie das Gerät an Tankstellen und sämtlichen anderen Orten ab, an denen es Benzinpumpen und Fahrzeugwerkstätten gibt. Halten Sie sich an die Einschränkungen für den Gebrauch von Funkgeräten an Orten, an denen Kraftstoffe gelagert sind und verkauft werden, im Bereich von Chemiewerken und von Sprengarbeiten. Bereiche mit Explosionsgefahr sind oft – aber nicht immer – eindeutig gekennzeichnet. Dies gilt auch unter Deck auf Schiffen, den Transport oder die Lagerung von Chemikalien, Fahrzeuge, die mit Flüssigtreibstoff (wie Propan oder Butan) betrieben werden, sowie Bereiche, in denen in der Luft Chemikalien oder Partikel, wie Fasern, Staub oder Metallpulver, enthalten sind.

#### Lithium-Ionen-Akku

Dieses Produkt enthält einen Lithium-Ionen-Akku. Bei unsachgemäßem Umgang mit dem Akku besteht Brand- und Verbrennungsgefahr.

#### ⚠ WARNUNG

Bei falschem Einsetzen des Akkus besteht Explosionsgefahr. Um Brand- und Verbrennungsgefahren zu vermeiden, darf der Akku nicht zerlegt, mechanischem Druck ausgesetzt, durchstochen, kurzgeschlossen, Temperaturen über 60° C (140° F) ausgesetzt oder mit Wasser und Feuer in Berührung gebracht werden. Gebrauchte Akkus müssen gemäß den vor Ort geltenden Bestimmungen sowie gemäß den Angaben in der beiliegenden Produktinformation entsorgt oder dem Recycling zugeführt werden.

### Gehörschutz

<span><span>⚠</span></span> <span><span>👂</span></span>	<b>ACHTUNG</b> Die Exposition gegenüber starker Geräuschbelastung kann zur Schädigung des Gehörs führen. Eine zu hohe Lautstärkeinstellung des Mobiltelefons kann zur Ablenkung beim Fahren und zu Unfällen führen. Stellen Sie das Headset auf mittlere Lautstärke ein und halten Sie das Telefon nicht in die Nähe des Ohrs, wenn der Freisprechmodus aktiviert ist.
---	---

#### Notruf

#### Wichtig!

Mobiltelefone nutzen Funksignale, das Mobiltelefonnetz, das Festnetz und benutzerprogrammierte Funktionen. Das bedeutet, dass eine Verbindung nicht unter allen Umständen garantiert werden kann. Verlassen Sie sich daher niemals nur auf ein Mobiltelefon, wenn sehr wichtige Anrufe, z. B. in medizinischen Notfällen, erforderlich sind.

#### Fahrzeuge

Funksignale können die Elektronik von Motorfahrzeugen (z. B. elektronische Kraftstoffeinspritzung, ABS-Bremssystem, Tempomat, Airbags) stören, wenn diese fehlerhaft eingebaut wurden oder nicht ausreichend geschützt sind. Für weitere Informationen über Ihr Fahrzeug oder mögliche Zusatzausrüstungen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder an dessen Niederlassung. Brennbare Flüssigkeiten, Gase oder explosive Stoffe dürfen nicht zusammen mit dem Gerät oder seinem Zubehör aufbewahrt oder transportiert werden. Bei Fahrzeugen mit Airbags: Denken Sie daran, dass bei einem Aufprall die Airbags mit beträchtlicher Kraft mit Luft gefüllt werden. Legen Sie keine Gegenstände, auch keine stationären oder tragbaren Funkgeräte, direkt über dem Airbag oder in dem

Bereich, in den er sich aufbläht, ab. Bei unsachgemäßem Einbau des Mobiltelefons kann es beim Entfallen des Airbags zu ernsthaften Verletzungen kommen. An Bord von Flugzeugen ist der Gebrauch des Geräts verboten. Schalten Sie das Gerät ab, bevor Sie an Bord gehen. Der Gebrauch drahtloser Telekommunikationsgeräte in Flugzeugen kann die Flugsicherheit gefährden und die bordeigene Telekommunikation stören. Außerdem kann er gesetzlich verboten sein.

### 13. PFLEGE UND WARTUNG

Ihr Lautsprecher ist ein technisch fortschrittliches Produkt und ist mit größter Sorgfalt zu behandeln. Fahrlässigkeit kann zum Verlust der Garantie führen.

- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit. Regen, Schneefall, Feuchtigkeit und alle Arten von Flüssigkeiten können Substanzen enthalten, die die elektronischen Schaltungen korrodieren lassen. Wenn das Gerät nass geworden ist, sollten Sie den Akku entfernen und das Gerät vollständig trocken lassen, bevor Sie den Akku wieder einlegen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer staubigen, schmutzigen Umgebung und bewahren Sie es dort auch nicht auf. Die beweglichen Teile und die elektronischen Bauteile des Geräts können beschädigt werden.
- Bewahren Sie das Gerät nicht an warmen Orten auf. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer von elektronischen Geräten verkürzen, die Akkus beschädigen oder zerstören und bestimmte Kunststoffe zum Schmelzen bringen.
- Bewahren Sie das Gerät nicht an kalten Orten auf. Wenn das Gerät sich wieder auf die Normaltemperatur aufwärmt, kann innerhalb des Geräts Kondensation auftreten, wodurch die elektronischen Schaltungen beschädigt werden können.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät in anderer Weise als der hier angegebenen zu öffnen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen. Stoßen oder schütteln Sie das Gerät nicht. Wenn es grob behandelt wird, können die Schaltungen und Feinmechanik brechen.

- Reinigen Sie das Gerät nicht mit scharfen Mitteln. Diese Hinweise gelten für das Gerät, den Akku und anderes Zubehör. Sollte das Gerät nicht normal funktionieren, wenden Sie sich bitte an die Stelle, wo Sie dieses Gerät gekauft haben. Bringen Sie Ihren Kaufbeleg oder eine Kopie der Rechnung mit.

### 14. GARANTIE

Dieses Produkt hat ab dem Datum des Erwerbs eine Garantie für die Dauer von 24 Monaten und für Original-Zubehör, das mit Ihrem Gerät mitgeliefert werden kann (dazu gehören beispielsweise der Akku, das Ladegerät, die Ladestation oder die Freisprechanlage), für die Dauer von 12 Monaten. Sollte innerhalb dieses Zeitraums entgegen aller Wahrscheinlichkeit ein Fehler auftreten, wenden Sie sich bitte an die Stelle, wo Sie dieses Gerät gekauft haben. Für den Anspruch auf sämtliche Dienstleistungen oder Hilfsmaßnahmen innerhalb dieser Garantiezeit ist die Vorlage des entsprechenden Kaufbelegs erforderlich.

Diese Garantie gilt nicht bei Fehlern, die durch Unfälle oder ähnliche Vorfälle oder Schäden, das Eindringen von Flüssigkeit, Fahrlässigkeit, unsachgemäßen Einsatz, mangelnde Wartung oder andere Umstände von Seiten des Benutzers entstanden sind. Sie gilt ferner nicht bei Störungen, die durch Gewitter oder andere Spannungsschwankungen verursacht werden. Zur Vorsicht empfehlen wir, das Ladegerät während eines Gewitters vom Telefon zu trennen.

Bitte beachten Sie, dass dies eine freiwillige Garantie des Herstellers ist und zusätzlich zu den gesetzlichen Rechten des Endnutzers Rechte bietet und diese nicht beeinträchtigt.

Diese Garantie gilt nicht, wenn andere Akkus als die Originalakkus von DORO verwendet wurden.

**Wichtig!** Die Garantiezeit beginnt am Datum des Kaufs. Die Garantiezeit endet am Datum des Kaufs plus 24 Monate.

### 15. URHEBERRECHT UND ANDERE INFORMATIONEN

© 2016 Doro AB. All rights reserved. Bluetooth™ ist ein eingetragenes Warenzeichen der Bluetooth SIG, Inc. eZiType™ ist eine Marke der Zi Corporation. vCard ist eingetragenes Warenzeichen des Internet Mail Consortium. microSD ist ein Warenzeichen der SD Card Association.

Die Inhalte dieses Dokuments werden „wie besehen“ im gegenwärtigen Zustand zur Verfügung gestellt. Es wird weder ausdrücklich noch stillschweigend irgendeine Gewährleistung für die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Inhalts dieses Dokuments übernommen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die stillschweigende Garantie der Marktauglichkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck. Doro behält sich das Recht vor, jederzeit ohne vorherige Ankündigung Änderungen an diesem Dokument vorzunehmen oder das Dokument zurückzuziehen. Andere hierin erwähnte Produkt- und Firmenbezeichnungen können Warenzeichen ihrer jeweiligen Besitzer sein. Jegliche hierin nicht ausdrücklich gewährte Rechte sind vorbehalten. Alle anderen Warenzeichen sind das Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer. In dem nach geltendem Recht größtmöglichen Umfang sind Doro oder seine Lizenzgeber unter keinen Umständen verantwortlich für jedweden Verlust von Daten oder Einkünften oder für jedwede besonderen, beiläufigen, Folge- oder mittelbaren Schäden, wie auch immer diese verursacht worden sind. Doro gibt keine Garantie bzw. übernimmt keine Verantwortung für die Funktionalität, die Inhalte oder die Endbenutzer-Unterstützung für Apps von Drittanbietern auf Ihrem Gerät. Mit der Verwendung einer App bestätigen Sie die App, wie sie zum gegenwärtigen Zeitpunkt zur Verfügung gestellt wurde („wie besehen“). Doro übernimmt keine Zusicherungen, gibt keine Garantie bzw. übernimmt keine Verantwortung für die Funktionalität, die Inhalte oder die Endbenutzer-Unterstützung für Apps von Drittanbietern auf Ihrem Gerät.

### Inhaltsurheberrecht

Dieses Dokument kopieren von urheberrechtlich geschützten Materialien ist gegen die Bestimmungen des Urheberrechts der Vereinigten Staaten und anderer Länder. Dieses Gerät ist nur zum Kopieren nicht urheberrechtlich geschützter Materialien bestimmt sowie von Materialien, für die Sie das Urheberrecht haben oder Materialien, für die Sie die Befugnis oder das gesetzliche Recht zum Kopieren haben. Wenn Sie im Zweifel darüber sind, ob Sie jegliches Material kopieren dürfen, wenden Sie sich bitte an Ihren Rechtsberater.

### 16. TECHNISCHE DATEN

<b>Netzfrequenzen (MHz) [max. Funkfrequenzleistung/dBm]: 2G GSM</b>	900 [33,5], 1800 [30,5]
<b>Bluetooth (MHz) [max. Funkfrequenzleistung/dBm]:</b>	3.0 (2402 - 2480) [7]
<b>Maße:</b>	102 mm x 53 mm x 19 mm
<b>Gewicht:</b>	100 g (inkl. Akku)
<b>Batterie:</b>	3,7 V/1000 mAh Lithium-Ionen-Akku
<b>Umgebungstemperatur für den Betrieb:</b>	Min: 0 °C (32 °F) Max: 40 °C (104 °F)
<b>Umgebungstemperatur für das Laden:</b>	Min: 0 °C (32 °F) Max: 40 °C (104 °F)
<b>Lagerungstemperatur:</b>	Min: -20 °C (-4 °F) Max: 60 °C (140 °F)

### Spezifische Absorptionsrate (SAR)

Dieses Gerät erfüllt die internationalen Sicherheitsvorschriften für die Funkwellenbelastung. Ihr Mobiltelefon ist ein Funkwellensender- und -empfänger. Es ist so entwickelt, dass es die von der unabhängigen wissenschaftlichen Organisation ICNIRP (International Commission of Non-Ionizing Radiation Protection, dt. Internationalen Kommission für den Schutz vor nichtionisierender Strahlung) empfohlenen Grenzwerte für Funkwellen nicht überschreitet. Der Richtlinien für Funkwellenexposition basieren auf einem Maß, das als spezifische Absorptionsrate oder SAR bekannt ist. Der SAR-Grenzwert für mobile Geräte beträgt 2 Watt/Kilogramm (W/kg) als Durchschnittswert pro 10 Gramm Körpergewebe. Die Belastungsgrenzen liegen innerhalb eines breiten Sicherheitsrahmens, mit dem die Sicherheit der Bevölkerung unabhängig von Alter oder Gesundheitszustand gewährleistet werden soll. SAR-Prüfungen werden in standardmäßig geltenden Betriebspositionen durchgeführt, wobei das Gerät über alle geprüften Frequenzbänder bei höchstem bauartgeprüften Leistungspegel übermittelt. Der maximale SAR-Wert gemäß den ICNIRP-Richtlinien für das Gerät beträgt: Kopf SAR: 0,580 W/kg Körper SAR: 1,670 W/kg Bei normaler Verwendung des Geräts liegen die SAR-Werte für dieses Gerät normalerweise weiter unten den oben angegebenen Werten. Dies liegt daran, dass aus Gründen der Systemeffizienz und der Minimierung von Störungen des Netzwerks die Ausgangsleistung Ihres Mobiltelefons automatisch verringert wird, wenn für das Gespräch nicht die volle Leistung benötigt wird. Je geringer die Ausgangsleistung, desto geringer auch der SAR-Wert. Dieses Telefon entspricht den Richtlinien hinsichtlich HF-Exposition bei normaler Benutzung am Ohr oder bei Positionierung mit 0,5 cm Abstand zum Körper. Wenn eine Gürteltasche, ein Gürtelclip oder eine Halterung verwendet wird, um das Gerät am Körper einzusetzen, sollte diese Vorrichtung kein Metall enthalten, und

das Gerät sollte mindestens den oben angegebenen Abstand zum Körper haben.

Die Weltgesundheitsorganisation WHO hat ausgewiesen, dass es gemäß dem aktuellen wissenschaftlichen Informationsstand keinen Bedarf für spezielle Vorsichtsmaßnahmen bezüglich der Verwendung von Mobiltelefonen gibt. Wenn Sie die Exposition reduzieren wollen, empfiehlt die WHO, die Nutzung einzuschränken oder eine Freisprecheinrichtung zu verwenden, um das Gerät von Kopf und Körper fern zu halten.

**Ordnungsgemäße Entsorgung des Produkts**  
⚠ Richtlinie für Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE = Waste Electrical & Electronic Equipment) ♻ (Gilt in Ländern mit einem separaten Sammelsystem) ♻ Die Kennzeichnung auf dem Produkt, auf Zubehörteilen bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation oder Verpackung gibt an, dass das Produkt und elektronischen Zubehörteile (z. B. Ladegerät, Headset, USB-Kabel) nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Um schädliche Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit durch unsachgemäße Entsorgung zu verhindern, verwenden Sie die entsprechenden Rücknahmesysteme, so dass dieses Gerät ordnungsgemäß wiederverwertet und die nachhaltige Nutzung von Rohstoffen gefördert werden kann. Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, um in Erfahrung zu bringen, wo und wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können. Gewerbliche Nutzer sollten sich an Ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrags konsultieren. Dieses Produkt und elektronische Zubehörteile dürfen nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden. Dieses Produkt ist RoHS-konform.

**Wichtig!** Die Garantiezeit beginnt am Datum des Kaufs. Die Garantiezeit endet am Datum des Kaufs plus 24 Monate.

### Ordnungsgemäße Entsorgung der Akkus in diesem Produkt

⚠ (Gilt in Ländern mit Abfalltrennung) Die Kennzeichnung auf dem Akku bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation oder Verpackung gibt an, dass der Akku zu diesem Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Wenn der Akku mit den chemischen Symbolen Hg, Cd oder Pb gekennzeichnet ist, liegt der Quecksilber-, Cadmium- oder Blei-Gehalt der Batterie über den in der EG-Richtlinie 2006/66 festgelegten Referenzwerten. Wenn Akkus nicht ordnungsgemäß entsorgt werden, können sie der menschlichen Gesundheit bzw. der Umwelt schaden. Bitte helfen Sie, die natürlichen Ressourcen zu schützen und die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern, indem Sie die Akkus von anderen Abfällen getrennt über Ihr örtliches kostenloses Altbatterie-Rücknahmesystem entsorgen.

#### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Doro, dass dieses Funkgerät vom Typ **DFC-0130** (Doro 2404) den folgenden Richtlinien entspricht: 2014/53/EU und 2011/65/EU. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender URL verfügbar: **www.doro.com/dofc**

Doro 2404
DFC-0130 (2011,2021,2031,2041)
QSG
German

QSG\_Doro\_2404\_de\_A3(A7)\_v20(2011,2021,2031,2041)
**www.doro.com**

